

## CARTA UNI JEE NI TEE SAN JUAN APOSTOL

### *Jeē jejnūhún de tēe nání Gayo*

<sup>1</sup> Máá rí cúu tēe jéhnū ndíso jníñu, te tēe rí carta yáha cuájeē nuū rō, amigo Gayo, chí manī rí jín rō sáha jnūhun ndaā.

<sup>2</sup> Nánī mánī, jícan tahu rí jeē vāha na quíhín tācá jniñu sáha ró, jín jēe na cóo vāha ró, nájñūhun íyó vāha ánuá rō jín jnūhun ya. <sup>3</sup> Yōhyo ní cusī ní rí ná ní quecoo sava hermano te ní cacastūhún de nuū rí ndese vāha squícu ró táca jniñu ndaā, chí jíca ndaā rō. <sup>4</sup> Tuá na inga sáha jeē cúsi gā ní rí, chí mánī jeē nihín rí jnūhun jeē cájica ndaā ñayuu cácuu nájñūhun sēhe rí siquī jeē ní scándíje rí i.

<sup>5</sup> Nánī mánī, yōhyo vāha sáha ró jēe chindéé ñáhán ró tācá hermano, te víhyá gā núu tēe ñuu jíca cácuu de. <sup>6</sup> Chí tēe un ní canacani de jnūhun nuū ñayuu cácandíje yāhá, ndese cúndáhú ní rō de. Te jícan rí jeē chindéé ñáhán gá rō de, núu na vé jíní ñúhún de jeē caca ga de ichi nuū quíhín de, nájñūhun nújnahan ní Yaā Dios. <sup>7</sup> Chí tēe un ní quendacoo de cájica de siquī jniñu Jesucristo. Te tú na vé cáquihin de nuū ñayuu jeē tu jíní jnūhun Yaā Dios. <sup>8</sup> Jeē yúcuan cánúú coto yó de, chindéé ñáhán yó de jeē cánacani de jnūhun ndaā.

### *Siquī jeē tú vāha sáha Diótrefes*

<sup>9</sup> Je ní tee rí ñn carta nuū ñayuu cácandíje jñā. Te Diótrefes, tu jétáhú de jnūhun cáhán rí, siquī jeē

cuní de cujéhn̄u máá de nuū i. <sup>10</sup> Jeē yúcuān, núu na jée rī te cahān rī nuū de síquī jniñu sáha de, chí yōhyo sájnúhún de te cáhán de jnūhun stáhú síquī rī jijnáhan rī. Te nasūu máá yúcuān-ni sáha de, chí suni tu jétáhú de tācá hermano jéngoo nuū de, te jési de jeē ma cuátáhú ñáyuu nuū tācá hermano un. Te ñayuu cájetáhú nuū hermano un, quénehen de i nuū cándutútú ñayuu cácandíje.

<sup>11</sup> Ñánī mánī, ma ndácu ró ñáyuu casáha jniñu néé, chí sa suhva ñayuu casáha jniñu váha. Chí sēhe Yaā Dios cácuu ñayuu casáha jniñu váha. Te ñayuu casáha jniñu néé, tu cájini i ndese Yaā cúu Yaā Dios.

### *Jeē cácahān i jeē vāha sáha Demetrio*

<sup>12</sup> Tāca ñáyuu chí cácahān i jeē vāha sáha Demetrio. Te jniñu ndaā jeē sáha de, stéén jeē téé ndaā cúu de. Te suni súcuān cácahān maá rí, te cájini rō jeē iyó ndáā jnūhun cáhán rī.

### *Jnūhun sandíhí*

<sup>13</sup> Iyó cuéhē gā jnūhun cahān rī jín ró, te tu cúní rī tee rī jín tinta jín pluma. <sup>14</sup> Chí ñúhun ni rī cuajeē yachī rī coto jnáhan yó, te ndajnūhun yó.

<sup>15</sup> Te ñúhun ni rī jeē na cóo ndeyí coo sī ni rō. Tācá amigo yō yāha cácahān i jeē sándeýí ni rō. Te suni cahān rō jín ñn ñn amigo jiñā jeē sándeýí ni i, áchí rí, te cocahān yō.

**Nuevo Testamento en mixteco**  
**New Testament in Mixtec, Atatláhuca (MX:mib:Mixtec,**  
**Atatláhuca)**

copyright © 1973 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Mixtec, Atatláhuca

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Mixteco, Atatláhuca [mib], Mexico

**Copyright Information**

© 1973, Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

**The New Testament**

in Mixtec, Atatláhuca

© 1973, Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-30

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files  
dated 29 Jan 2022

9665e546-39d0-5bd5-8b10-38916a94951f